



Raymond Chabot inc.

Société affiliée de
**Raymond Chabot Grant
 Thornton**
 S.E.N.C.R.L.
 Tour de la Banque Nationale
 600, rue De La Gauchetière Ouest
 Bureau 2000
 Montréal (QC) H3B 4L8
 Tél.: (514) 879-1385
 Téléc.: (514) 878-2100
 www.raymondchabot.com

CANADA
 DISTRICT DU QUEBEC
 N° DIVISION : 01-MONTREAL
 N° COUR : 500-11-053066-177
 N° DOSSIER : 41-2282968
 N° BUREAU : 139781-004

C O U R S U P É R I E U R E
 « Chambre commerciale »

DANS L'AFFAIRE DE LA PROPOSITION DE :

HIBERNUM CRÉATIONS INC.,
 Personne morale faisant affaire au 700-355, rue
 Sainte-Catherine Ouest, dans la ville de Montréal, dans la
 province de Québec, H3B 1A5.

AVIS DE L'AVIS DE L'INTENTION DE FAIRE UNE PROPOSITION
 (article 50.4(6) de la Loi)

Avis est par les présentes donné qu'Hibernum Créations inc., de la ville de Montréal, dans la province de Québec, a déposé un avis de l'intention de faire une proposition le 16 août 2017.

Ci-inclus une copie de l'avis de l'intention tel que déposé.

Conformément à l'article 69(1) de la *Loi sur la faillite et l'insolvabilité*, les procédures engagées contre la débitrice sont suspendues à compter de la date de l'avis de l'intention déposé auprès du séquestre officiel.

Daté à Montréal, ce 18^e jour d'août 2017.

RAYMOND CHABOT INC.
 Syndic autorisé en insolvabilité
 Jean Gagnon, CPA, CA, CIRP, SAI
 Responsable désigné

CANADA
 DISTRICT OF QUEBEC
 DIVISION NO.: 01-MONTREAL
 COURT NO. : 500-11-053066-177
 FILE NO. : 41-2282968
 OFFICE NO. : 139781-004

S U P E R I O R C O U R T
 « Commercial Division »

IN THE MATTER OF THE PROPOSAL OF:

HIBERNUM CRÉATIONS INC.

NOTICE OF THE NOTICE OF INTENTION TO FILE A PROPOSAL
 (subsection 50.4(6))

Notice is hereby given that Hibernum Créations inc., in the city of Montréal, in the province of Quebec, has filed a notice of intention to file a proposal on August 16, 2017.

A copy of the notice of intention as filed is enclosed herewith.

Pursuant to section 69(1) of the *Bankruptcy and Insolvency Act*, all proceedings against the debtor are stayed as of the date of filing of the notice of intention with the Official Receiver.

Dated at Montréal, this 18th day of August, 2017.

RAYMOND CHABOT INC.
 Licensed Insolvency Trustee
 Jean Gagnon, CPA, CA, CIRP, SAI
 Trustee in charge

CANADA
DISTRICT DU QUEBEC
N° DIVISION :
N° COUR :
N° DOSSIER :
N° BUREAU : 139781-004

C O U R S U P É R I E U R E
« En matière de faillite et d'insolvabilité »

DANS L'AFFAIRE DE LA PROPOSITION DE : **HIBERNUM CRÉATIONS INC.**

Personne insolvable

-et-

RAYMOND CHABOT INC., (SR0163)

Jean Gagnon, CPA, CA, CIRP, SAI

Responsable désigné

Syndic autorisé en insolvabilité

AVIS DE L'INTENTION DE FAIRE UNE PROPOSITION


(paragraphe 50.4(1) de la Loi)

Avis est donné de ce qui suit :

1. Je, Hibernum Créations inc., personne insolvable, signifie mon intention de faire une proposition à mes créanciers, conformément au paragraphe 50.4(1) de la *Loi sur la faillite et l'insolvabilité*.
2. Raymond Chabot inc., du 600, rue de La Gauchetière Ouest, Bureau 2000, Montréal (Québec), syndic autorisé, a accepté d'exercer les fonctions de syndic dans le cadre de la proposition. Une copie de son acceptation est annexée au présent avis.
3. Une liste portant les noms des créanciers connus ayant des réclamations d'une valeur de 250 \$ ou plus, ainsi que le montant de ces réclamations, est également annexée.
4. Conformément à l'article 69 de la *Loi sur la faillite et l'insolvabilité*, les procédures engagées contre moi sont suspendues à compter de la date du dépôt du présent avis auprès du séquestre officiel de ma localité.

Daté le 16 août 2017, à Montréal.

Par :


Frédérick Faubert
Président

CANADA
DISTRICT OF QUEBEC
DIVISION NO.:
COURT NO. :
FILE NO. :
OFFICE NO. : 139781-004

S U P E R I O R C O U R T
« In Bankruptcy and Insolvency »

IN THE MATTER OF THE PROPOSAL OF:

HIBERNUM CRÉATIONS INC.

Insolvent person

-and-

RAYMOND CHABOT INC., (SR0163)

Jean Gagnon, CPA, CA, CIRP, SAI
Trustee in charge

Licensed Insolvency Trustee

NOTICE OF INTENTION TO MAKE A PROPOSAL


(Subsection 50.4(1))

Take notice that:

1. I, Hibernum Créations inc., an insolvent person, pursuant to subsection 50.4(1) of the *Bankruptcy and Insolvency Act*, intend to make a proposal to my creditors.
2. Raymond Chabot inc., of 600 de La Gauchetière Street West, Suite 2000, Montréal (Quebec), a licensed trustee, has consented to act as trustee under the proposal and a copy of the consent is attached hereto.
3. A list of the names of the known creditors with claims amounting to \$250 or more and the amounts of their claims is attached.
4. Pursuant to section 69 of the *Bankruptcy and Insolvency Act*, all proceedings against me are stayed as of the date of filing this notice with the Official Receiver in my locality.

Dated at Montréal on August 16, 2017.

By:


Frédéric Faubert
President

CANADA
DISTRICT DU QUEBEC
N° DIVISION :
N° COUR :
N° DOSSIER :
N° BUREAU : 139781-004

C O U R S U P É R I E U R E
« En matière de faillite et d'insolvabilité »

DANS L'AFFAIRE DE LA PROPOSITION DE : **HIBERNUM CRÉATIONS INC.**

Personne insolvable

-et-

RAYMOND CHABOT INC., (SR0163)
Jean Gagnon, CPA, CA, CIRP, SAI
Responsable désigné

Syndic autorisé en insolvabilité

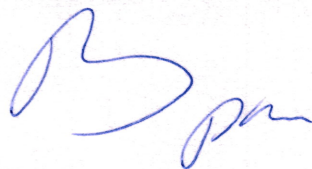
LETTRE D'ACCEPTATION DE MANDAT PAR LE SYNDIC

(article 50.4(1)b) de la Loi

RAYMOND CHABOT INC., représentée par Jean Gagnon, CPA, CA, CIRP, SAI, responsable désigné, conformément aux dispositions de la *Loi sur la faillite et l'insolvabilité*, consent par la présente à agir à titre de syndic à la proposition à être déposée par **HIBERNUM CRÉATIONS INC.**, ce jour.

Daté de Montréal, ce 16^e jour d'août 2017.

RAYMOND CHABOT INC.
Syndic autorisé en insolvabilité



Par :

Jean Gagnon, CPA, CA, CIRP, SAI
Responsable désigné

Liste des créanciers

Raymond Chabot Inc.

Date du Rapport: 16/08/2017

Hibernum Créations inc. # du Fichier 139781-004

IA - Montréal

Crée par: Mélissa Lauzon

T	Créancier et Adresse	# ref	Rapport 170	Changement importants	Paiements modifiés	Assemblée demandée	Montant déclaré	Montant soumis	Montant admis	SD	
G	Agence du revenu du Canada - Shawinigan Attn: Centre d'arrivages de l'insolvabilité du Québec 4695, boul. de Shawinigan-Sud, Shawinigan, Québec, G9P 5H9, Canada	DAS	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$268,185.22	\$0.00	\$0.00	N	
G	Apple Canada inc. 2300 Meadowvale Blvd., Mississauga, Ontario, L5N 5P9, Canada	9880346-001	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$1.00	\$0.00	\$0.00	N	
G	Banque de Montréal 119, rue St-Jacques, Montréal, Québec, H2Y 1L6, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$2,549,004.00	\$0.00	\$0.00	N	
G	BMW Canada inc. 50 Ultimate Drive, Richmond Hill, Ontario, L4S 0C8, Canada	5YMGY0C55BLK27076	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$1.00	\$0.00	\$0.00	N	
G	Investissement Québec 'IQ' Attn: Direction des créances spéciales a/s de M. Marc Duval 413, rue Saint-Jacques, bureau 500, Montréal, Québec, H2Y 1N9, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$4,087,570.00	\$0.00	\$0.00	N	
G	Ministère du Revenu du Québec (Mtl) Attn: Direction régionale recouvrement 1600, René-Lévesque Ouest, 3e étage, secteur R23CPF, Montréal, Québec, H3H 2V2, Canada	DAS	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$550,738.73	\$0.00	\$0.00	N	
G	Salaires et vacances 700-355, rue Sainte-Catherine Ouest, Montréal, Québec, H3B 1A5, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$225,491.00	\$0.00	\$0.00	N	
G	VW Crédit Canada Inc. 300-4865, rue Marc-Blain, Saint-Laurent, Québec, H4R 3B2, Canada	WA1MFCFP0FA131920	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$1.00	\$0.00	\$0.00	N	
Garanti				Sous compte des créanciers		8	Sous-total		\$7,680,991.95	\$0.00	\$0.00

N	9176-2609 Québec inc. (Alfid) 500 Place d'Armes, bureau 2300, Montréal, Québec, H2Y 2W2, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$76,399.96	\$0.00	\$0.00	N
N	9290-0786 Québec inc. (L'objet de la Pub) 4 place Paul-Verlaine, Laval, Québec, H7E 3T9, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$3,364.86	\$0.00	\$0.00	N
N	Adia Digital Art Co. Ltd De Xun Technology Building, 4th floor, 21 Hua Shen Avenue Nanjing, Jiangsu, China, 21001, Chine		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$54,750.06	\$0.00	\$0.00	N
N	Agence du revenu du Canada - Shawinigan Attn: Centre d'arrivages de l'insolvabilité du Québec 4695, boul. de Shawinigan-Sud, Shawinigan, Québec, G9P 5H9, Canada	IMPOTS	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$0.00	\$0.00	\$0.00	N
N	Alarme Sentinelle 7260 rue Saint-Urbain, Montréal, Québec, H3B 1A5, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$206.96	\$0.00	\$0.00	N
N	Alliance Numérique 6-888 boul de Maisonneuve Est, Place Dupuis, Montréal, Québec, H2L 4S8, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$3,161.81	\$0.00	\$0.00	N
N	Allstream inc. 625, rue Belmont, Montréal, Québec, H3B 2M1, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$386.25	\$0.00	\$0.00	N
N	Amazon Digital Services inc. Attn: Scott Hayden 410 Terry Avenue North, Seattle, Washington, 98109-, USA		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$25,926.70	\$0.00	\$0.00	N
N	BMO - Diners Club Attn: c/o FCT Default Solutions PO Box 2514, Station "B", London, Ontario, N6A 4G9, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$1.00	\$0.00	\$0.00	N
N	BMO - Financial Group - Mastercard Attn: D+H / BankruptcyHighway.com P.O. Box 57100, Toronto, Ontario, M8Y 3Y2, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$89,380.46	\$0.00	\$0.00	N
N	Bruce Lee Interactive, LLC Attn: Kristopher Storti 3384 Robertson Place, Unit 100, Los Angeles, Californie, 90034-, USA		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$964.43	\$0.00	\$0.00	N
N	CBSC Capital inc. 3450 Superior Court, Unit 1, Oakville, Ontario, L6L 0C4, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$1,409.34	\$0.00	\$0.00	N
N	Codility Limited 107 Cheapside, London, London, EC2V6DN, United Kingdom		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$5,988.00	\$0.00	\$0.00	N
N	Commission des normes du travail - Québec 400, boulevard Jean-Lesage Hall Est, 4e étage, bureau 400, Québec, Québec, G1K 8W1, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$0.00	\$0.00	\$0.00	N
N	Commission scolaire de Montréal Attn: Services des ressources financières 3737 rue Sherbrooke Est, 2e étage, Montréal, Québec, H1X 3B3, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$8,780.00	\$0.00	\$0.00	N
N	Courriercom Express 3333 boul. Cavendish bureau 160, Montréal, Québec, H4B 2M5, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$82.48	\$0.00	\$0.00	N

SD (Status de la demande): Admis = A, Rejetée = D, Non-prouvé = N, Mainlevée sur l'actif en garantie = S, Rejetée en partie = P, A revoir = R

Liste des créanciers

Raymond Chabot Inc.

Date du Rapport: 16/08/2017

Hibernum Créations inc. # du Fichier 139781-004

IA - Montréal

Crée par: Mélissa Lauzon

T	Créancier et Adresse	# ref	Rapport 170	Changement importants	Paiements modifiés	Assemblée demandée	Montant déclaré	Montant soumis	Montant admis	SD
N	Cox Castle & Nicholson LLP 50 California Street, suite 3200, San Francisco, Californie, 94111-, USA		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$86,438.44	\$0.00	\$0.00	N
N	Croix Bleue Medavie 550 Sherbrooke Ouest, bureau L-15, Montréal, Québec, H3A 6T6, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$1.00	\$0.00	\$0.00	N
N	CSST - Montréal Centre-Ville C.P. 11493, succ. Centre-Ville, Montréal, Québec, H3C 5S1, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$0.00	\$0.00	\$0.00	N
N	D3go 11500 W. Olympic Blvd, suite 460, Los Angeles, Californie, 90064-, USA		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$121,408.57	\$0.00	\$0.00	N
N	DDM Dame Studio Representation LLC 17 New South Street, Suite 205, Northampton, Massachusetts, 01060-, USA		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$230,198.44	\$0.00	\$0.00	N
N	Desjardins (Services de paie) 1611, boulevard Crémazie Est, bureau 300, Montréal, Québec, H2M 2P2, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$232,000.00	\$0.00	\$0.00	N
N	Desjardins Capital de risques 2 complexe Desjardins, bureau 1717 CP 760 succ. Desjardins, Montréal, Québec, H5B 1B8, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$3,300,000.00	\$0.00	\$0.00	N
N	Digital Dream Forge 1343 N. Scottsdale Road, suite 218, Scottsdale, Arizona, 85254-, USA		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$17,668.00	\$0.00	\$0.00	N
N	Enzyme Laboratoire de Test inc. 2031 boul. Curé Labelle, St-Jérôme, Québec, J7Y 1S5, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$65,226.65	\$0.00	\$0.00	N
N	Fasken Martineau Tour de la Bourse, bureau 3700 Cp.p 242800, Place Victoria, Montréal, Québec, H4Z 1E3, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$28,964.90	\$0.00	\$0.00	N
N	Finexcorp Crédit-Bail inc. 2875 boul. Laurier, bureau 1350 Édifice de la Delta, Sainte-Foy, Québec, G1V 2M2, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$29,070.43	\$0.00	\$0.00	N
N	FIRST Insurance Funding 20 Toronto Street, suite 700, Toronto, Ontario, M5C 2B8, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$3,262.34	\$0.00	\$0.00	N
N	H2O Écoleau 227 boul. Labelle, Rosemère, Québec, J7A 2H3, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$1,234.84	\$0.00	\$0.00	N
N	Highwinds Network Group inc. Dept AT 953007, Atlanta, Géorgie, 31192-3007, USA		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$1,200.00	\$0.00	\$0.00	N
N	Images & Technologies 1583 St-Hubert, Montréal, Québec, H2L 3Z1, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$1,431.44	\$0.00	\$0.00	N
N	Keywords Studio 1751 Rue Richardson, bureau 8400, Montréal, Québec, H3K 1G6, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$489.30	\$0.00	\$0.00	N
N	Lapointe, Rosenstein, Marchand Melançon 1250, boulevard René-Lévesque Ouest, bureau 1400, Montréal, Québec, H3B 5E9, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$60,114.15	\$0.00	\$0.00	N
N	Les Consultations Gaudet et Gravel inc. 3997 rue des Cardinaux, Rawdon, Québec, J0K 1S0, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$1,452.48	\$0.00	\$0.00	N
N	Malenfant Dallaire Place de la Cité, Tour de la Cité, 2600 boul. Laurier, bureau 872, Québec, Québec, G1V 4W2, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$40,241.25	\$0.00	\$0.00	N
N	Ministère du revenu du Québec (Impôt) 1600, René-Lévesque Ouest, 3e étage Secteur R23CPF, Montréal, Québec, H3H 2V2, Canada	IMPOTS	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$62,624.32	\$0.00	\$0.00	N
N	Ministère du Revenu du Québec (QC) Attn: Dir. régionale de la Capitale-Nationale 1265, boul. Charest Ouest Secteur C65-6I, Québec, Québec, G1N 4V5, Canada	TPS/TVQ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$67,833.84	\$0.00	\$0.00	N
N	Mon Peintre.ca 2065 Parthenais Local 284, Montréal, Québec, H2K 3T1, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$2,386.88	\$0.00	\$0.00	N
N	MultiRecycle 31 Saint-Joseph, Lachine, Québec, H8S 2K9, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$789.13	\$0.00	\$0.00	N
N	NPD Group inc. 24619 Network Place, Chicago, Illinois, 60673-1246, USA		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$3,184.62	\$0.00	\$0.00	N
N	Openface 3445 du Parc, Montréal, Québec, H2X 2H6, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$3,334.30	\$0.00	\$0.00	N
N	Pascal Lamarche 9 Place Genicourt, Lorraine, Québec, J6Z 3N2, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$11,750.45	\$0.00	\$0.00	N
N	Receveur Général du Canada (PPS) Service Canada (PPS) 4900, rue Yonge, AR Finance, 1er étage, Toronto, Ontario, M2N 6A8, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$0.00	\$0.00	\$0.00	N

SD (Status de la demande): Admis = A, Rejetée = D, Non-prouvé = N, Mainlevée sur l'actif en garantie = S, Rejetée en partie = P, A revoir = R

Page 2 de 3

Date du Rapport: 16/08/2017

Hibernum Créations inc. # du Fichier 139781-004

IA - Montréal

Crée par: Méliissa Lauzon

T	Créancier et Adresse	# ref	Rapport 170	Changement importants	Paiements modifiés	Assemblée demandée	Montant déclaré	Montant soumis	Montant admis	SD
N	Réseau de transport métropolitain 700 de la Gauchetière, 26e étage, Montréal, Québec, H3B 5M2, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$1,312.67	\$0.00	\$0.00	N
N	Robert Giguère 20557 des Mélèzes, Saint-Bruno, Québec, J3V 6A1, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$4,650.00	\$0.00	\$0.00	N
N	Rubanco 2158 de la Province, Longueuil, Québec, J4G 1R7, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$149.48	\$0.00	\$0.00	N
N	Salaires et vacances 700-355, rue Sainte-Catherine Ouest, Montréal, Québec, H3B 1A5, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$290,985.00	\$0.00	\$0.00	N
N	Service Canada (trop versé assurance chômage) Centre de traitement Boucherville C.P. 60, Boucherville, Québec, J4B 5E6, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$0.00	\$0.00	\$0.00	N
N	Service d'entretien M&P inc. 3304 Ovila-Hamel, Saint-Hubert, Québec, J3Y 8P6, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$8,059.75	\$0.00	\$0.00	N
N	Service Ricova inc. 5000, rue Armand-Frappier, Saint-Hubert, Québec, J3Z 1G5, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$159.14	\$0.00	\$0.00	N
N	Servirplus 1014 rue Richelieu, Beloeil, Québec, J3G 4R2, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$1,021.84	\$0.00	\$0.00	N
N	Smart Recruiters inc. 56 Tehama Street, San Francisco, Californie, 94105-, USA		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$4,140.01	\$0.00	\$0.00	N
N	Stationnement Métropolitain 1155 rue de la Montagne, bureau 309, Montréal, Québec, H3G 0C7, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$13,079.83	\$0.00	\$0.00	N
N	Swrve New Media inc. 55 Stockton St., suite 400, San Francisco, Californie, 94108-, USA		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$11,000.00	\$0.00	\$0.00	N
N	Taxelco inc. 355 rue Sainte-Catherine, O. 5e étage, Montréal, Québec, H3B 1A5, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$81.85	\$0.00	\$0.00	N
N	TELE-COMP 2057 des Mélèzes, St-Bruno, Québec, J3V 6A1, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$431.15	\$0.00	\$0.00	N
N	Téléfilm Canada 360, rue Saint-Jacques, Bureau 600, Montréal, Québec, H2Y 1P5, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$2,284,981.00	\$0.00	\$0.00	N
N	Telus Mobility Attn: Settlement Desk 4 - 4519 Canada Way, Burnaby, Colombie-Britannique, V5G 4S4, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$1,937.79	\$0.00	\$0.00	N
N	Treasure Data 2565 Leghorn St., Mountain View, Californie, 94043-, USA		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$10,190.79	\$0.00	\$0.00	N
N	Triple Boris 162 place d'Annecy, Sainte-Julie, Québec, J3E 2N9, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$11,460.13	\$0.00	\$0.00	N
N	Unity Technologies Aps 795 Folsom Street, suite 200, San Francisco, Californie, 94107-, USA		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$259,909.14	\$0.00	\$0.00	N
N	Volts Energies 4490 av. des Industries, Laval, Québec, H7C 1A2, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$1,263.76	\$0.00	\$0.00	N
N	Wissam Youssef Consulting 2418 Harriet-Quimby, Montréal, Québec, H4R 3E4, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$13,797.00	\$0.00	\$0.00	N
Non-garanti		Sous compte des créanciers		63		Sous-total	\$7,561,718.41	\$0.00	\$0.00	
		Compte total de tous les créanciers		71		Grand Total	\$15,242,710.36	\$0.00	\$0.00	